

# Thörner Zeitung.



(Gegründet 1760.)

Redaktion und Expedition Bäckerstraße 255.

Inserate werden täglich bis 3 Uhr Nachmittags angenommen und kostet die fünfspaltige Zeile gewöhnlicher Schrift oder deren Raum 1 Sgr.

Diese Zeitung erscheint täglich Morgens mit Ausnahme des Montags. — Pränumerations-Preis für Einheimische 18 Sgr. — Auswärtige zahlen bei den Kaiserl. Postanstalten 22½ Sgr.

Nro. 184.

Ladielaus. Sonnen-Aufg. 4 U. 29 M., Unterg. 7 U. 41 M. — Mord-Aufg. 12 U. 1 M. Mora. Untergang bei Tage.

1874.

Sonnabend, den 8. August.

## Deutlicher Eigenwille und Gesetzesverachtung.

Von der "N. V. Stg." wird aus unserer Provinz ein Fall berichtet, der leider nur zu offen darthut, wie Seitens der höheren Beamten selbst in Widerwillen gegen die Gesetzgebung der Regierung Hindernisse bereitet und vermehrt werden, deren sie ohnehin schon genug zu bekämpfen hat. Man höre, was dem genannten Blatte aus dem Wehlauer Kreise darüber berichtet worden:

„Neber die Notwendigkeit der Belehrung über den Sinn und das Wesen neuer Gesetze namentlich auf dem platten Lande haben wir uns gelegentlich der Arbeitertumulte in Ostpreußen in zwei Leitartikeln mit Schärfe und Bestimmtheit ausgelassen. Wahrscheinlich gewarnt durch jene Vorgänge hat nun die Regierung der Provinz die Landräthe derselben aufgefordert, solche Belehrungen über das neue Civilehegesetz, dessen Wirksamkeit am 1. Oktober beginnt, in geeigneter Weise zu ertheilen. Wie aber orthodox-reaktionäre Beamte nach dem Herzen der Kreuzzeitungspartei selbst die wohlmeinendsten Maßregeln der Regierung zu entstellen und in die ihrem Geistesuge wohlgefällige Fagon umzuwandeln wissen, davon legt die „Belehrung“ des Landrats Federath in Wehlau ein sprechendes Zeugniß ab. Darin heißt es u. a. wörtlich: „Was nun das Trauen und Taufen anlangt, so wird nach wie vor in der Kirche getraut und getauft. Jedoch müssen vom 1. Oktober d. J. ab diejenigen, welche eine Ehe eingehen wollen, bevor sie sich trauen lassen, zum Standesbeamten — das ist bei uns der Amtsvorsteher — gehen und vor diesem ihren Willen erklären.“ Heißt das nicht geradezu die Bedeutung des Gesetzesfälischen, Herr Landrat? Wenn Sie wirklich belehren wollten, müssten Sie den Leuten sagen: „Vom 1. Oktober wird eine rechtsgültige Ehe nur von dem Standesbeamten vollzogen, wonach es jedem unbenommen bleibt, die kirchliche Einsegnung der Ehe zu verlangen, und darf der

Pfarrer diese nicht verweigern.“ Man achte ferner auf den Jesuitismus, der sich in den folgenden salbungsvollen Worten kundgibt: „Es werden auch künftig bei uns ordentliche Christen es nie versäumen, sich in der Kirche trauen und ihre Kinder in der Kirche taufen zu lassen; denn vor Gott wird die Ehe immer nur dann geschlossen sein, wenn die Kirche sie eingegangen hat; in die christliche Gemeinschaft werden wir immer nur durch die heilige Taufe aufgenommen werden.“ Wir betrachten es als unsere Pflicht, diesen Landrat Federath zu Wehlau hiermit öffentlich wegen Verhöhnung eines verfassungsmäßig zu Stande gekommenen, vom Könige unterzeichneten Gesetzes zu denunzieren. Wohin sollen wir denn kommen, wenn die Wächter des Gesetzes selbst mit demselben dergestalt ihren Spott treiben!“

## Deutschland.

Berlin, den 6. August. Se. Majestät der Kaiser und König nahm am 4. August den Vortrag des Geh. Legationsrathes von Bülow entgegen, empfing den österreichischen Ministerpräsidenten Fürst Auersperg und zog diesen sowie die Grafen v. Königsmark und von Sickingen zur Tafel. — Die Ankunft des Kaisers in Berlin erfolgt, wie uns mitgetheilt wird, neueren Dispositionen zu Folge erst am Sonntag Nachmittag um 5 Uhr auf dem hiesigen Anhalter Bahnhofe. — Ihre Majestät die Kaiserin trifft erst am Sonntag früh wieder auf Schloß Babelsberg ein.

— Durch die Wendung welche neuerdings in der spanischen Frage eingetreten ist und durch die Haltung, welche die deutsche Regierung zu den Carlisten eingenommen, sowie namentlich durch die beschlossene Absendung deutscher Kriegsschiffe in die spanischen Gewässer zum Schutz der Interessen der deutschen Staatsangehörigen ist wiederum die Frage nach dem Verlauf des seiner Zeit vielbesprochenen Prozesses gegen Kapt. Werner in den Vordergrund gedrängt worden.

— Durch die Wendung welche neuerdings in der spanischen Frage eingetreten ist und durch die Haltung, welche die deutsche Regierung zu den Carlisten eingenommen, sowie namentlich durch die beschlossene Absendung deutscher Kriegsschiffe in die spanischen Gewässer zum Schutz der Interessen der deutschen Staatsangehörigen ist wiederum die Frage nach dem Verlauf des seiner Zeit vielbesprochenen Prozesses gegen Kapt. Werner in den Vordergrund gedrängt worden.

in Freiheit zu lassen, so muß man sie einsperren, aber ich calculire anders. Die Erfahrung hat mich gelehrt, daß das einzige Mittel, nicht in Extreme zu verfallen, darin besteht, stets die richtigen Mittel zu wählen, und so sage ich denn, daß das beste Mittel, alle Welt zufrieden zu stellen, darin besteht, die Palotte in das Hospital der Cantonsstadt zu bringen.“

Diesen Worten folgte eine allgemeine Bewegung der Zustimmung; Lavau allein, der bis dahin geschwiegen, erhob unwillig den Kopf. Für ihn wie für den gesamten Theil unserer Provinzialbevölkerung, der sich Gefühl für die Solidarität bewahrt hat, besaß diese Idee der Unterbringung im Hospital etwas Schimpfliches; die Röthe stieg ihm in die Wangen und er warf Merlet einen unzufriedenen Blick zu.

„Und wer sagt, daß ich Georgie verlassen werde?“ fragte er erregt.

„Niemand,“ antwortete Merlet mit Nachdruck. „Aber ich nehme an, daß Sie nicht aus falschem Stolze Lust haben, sich mit ihr zu beladen.“

„Und warum?“

„Warum? Wahrscheinlich, weil die Hospitäler für die Armen und die Waisen errichtet sind.“

Die Hospitäler sind gebaut für die Bagabunden und die Bettler! rief der alte Seemann aus. „Georgie hat aber das Brot des Almosens noch nicht nötig, denn es gibt jemand, der für sie sorgen wird.“

„Ich begreife Lavaus Scrupel und sein Ehrgefühl,“ bemerkte der Friedensrichter, der herzugetreten. „Aber haben Sie sich auch überlegt, welche Verantwortlichkeit Sie übernehmen wollen?“

„Ja!“ antwortete Simon.

„Und wem wollen Sie Ihre Nichte anvertrauen?“

„Da ist er!“ erwiderte der Leuchtturmwächter im Tone eines Mannes, dem es schwer fällt, Worte zu finden. „Ich habe mit jemandem gesprochen — heute Morgen — Nicht wahr, Robert? Sage ihnen, daß Du Margaretha Georgie aufnehmen wirst.“

„Einen Augenblick!“ unterbrach ihn der alte Fischer, dessen Zeugniß er angerufen. „Meine Frau hat etwas zu rasch ihre Zustimmung gegeben, Simon.“

Man wird sich entflinnen, daß darüber die manigfachsten Nachrichten verbreitet waren, und daß namentlich ein hiesiges Blatt auf das Positivste behauptete, daß Erkenntniß des Kriegsgerichts gegen Werner sei bereits gefällt und habe den Kapitän zur Arreststrafe verurtheilt. Dasselbe dementierte mit offiziöser Bestimmtheit unsere gegenseitige Nachricht, die wir jedoch damals trotz dieses Dementis aufrecht erhalten. Nachträglich ist von verschiedenen Seiten die Richtigkeit der Angaben jenes erwähnten Blattes bezweifelt worden. Wir haben nun neuerdings wiederum Veranlassung genommen an derjenigen Stelle Erfundnungen über diese Angelegenheit einzuziehen, an der unbedingt eine Nachricht vorhan- den sein mußte, wenn eine Sitzung des Kriegsgerichts über Kapitän Werner schon stattgefunden hätte und wir können nach der uns gewordenen Mittheilung hier nur wiederholen, daß an dieser Stelle noch nichts darüber bekannt ist, daß diese Angelegenheit schon bis zu einem Spruch des Kriegsgerichts gediehen ist. (D. R. C.)

— Die den Provinzial-Steuerdirektoren, sowie den Regierungen in Potsdam und Frankfurt a. O. durch ministeriellen Erlass vom 18. März d. J. beigelegte Besugniß zur Annahme junger Leute als Supernumerare bei der Verwaltung der indirekten Steuern, ist durch einen neuern Erlass des Finanzministers vorläufig dahin erweitert worden, daß fortan auch solche junge Leute als Steuer-Supernumerare zugelassen werden dürfen, welche bei Erfüllung der übrigen vorgeschriebenen Bedingungen das Zeugniß der Reife aus der Prima eines Progymnasiums oder einer anerkannten höheren Bürgerschule besitzen.

— In Bezug auf die Behandlung der aus zwei oder mehreren, in einer Hand befindlichen Gutsbezirken bestehenden Amtsbezirke hat der Minister des Innern in einem Spezialfall sich dahin ausgesprochen, daß wenn dieselben auch nach §§ 21 und 4a der Kreisordnung nur als zusammengepakt Amtsbezirke angesehen werden können, von einer ausdrücklichen Ernennung von Amtsvorsteher, sowie von der Bildung von

Amtsausschüssen für dieselben jedoch so lange abgesehen werden kann, als sich dieselben nur in einer Hand befinden. Was die Frage betrifft, ob derartige Amtsbezirke einen Anspruch auf die vom Staate gewährten Fonds haben, so soll nach der Entcheidung des Ministers die Beschlüsse hierüber zunächst den beteiligten Kreistagen überlassen bleiben.

— Der Minister des Innern hat sich damit einverstanden erklärt, daß auf die Bestellung eines, zur Übernahme der betreffenden Geschäfte nicht verpflichteten Amtsvorstebers zum Standesbeamten dann zu verzichten ist, wenn der qu. Amtsvorsteher eine Remuneration aus der Staatskasse beansprucht und wenn außer ihm noch andere geeignete und geleglich verpflichtete Personen im Bezirk vorhanden sind. Der Minister des Innern macht hierbei zugleich darauf aufmerksam, daß der von einem Gutsvorsteher bestimmte Stellvertreter in gleicher Weise, wie der Gutsvorsteher selbst zur Übernahme der Geschäfte des Standesbeamten für denjenigen Bezirk verpflichtet ist, zu welchem der betreffende Gutsbezirk gehört.

— Der von der deutschen anthropologischen Gesellschaft ernannte Kommission zur topographisch-kartographischen Feststellung der bemerkenswerther vorhistorischen Ansiedlungen, Befestigungen, Pfahlbauten etc. ist neuerdings noch der Dr. Lissauer in Danzig, Vorsitzender des dortigen anthropologischen Lokalvereins, als Mitglied beigetreten.

Strasburg i. E. 5. August. (D. C.) Das Departement-Ersatz-Geschäft hat in dem Bezirk Unterelsaß einen äußerst günstigen Erfolg. Nehmen wir die beiden Kreise Weisenburg und Zabern, wo dasselbe in voriger und vorlester Woche stattfand, um denselben zu documentiren:

In Weisenburg waren 138 Militairpflichtige vorgeladen, wovon 134 erschienen und 59 Männer zu den verschiedenen Waffengattungen eingestellt, aber nur 12 für dauernd unbauhbar erklärt wurden.

Andern zu darben und aus diesem Grunde fürchte ich mich, mich zu verpflichten.“

„Also, erkläre Dich, was verlangst Du also?“ fragte Lavau.

Robert schien anfangs zu zögern, endlich aber rückte er mit der Sprache heraus.

„Wohlan!“ sagte er, „ich möchte, bevor ich mich entschließe, Georgie zu mir zu nehmen, eine Garantie für die Zukunft haben.“

„Wie?“

„Zum Beispiel eine Vorauszahlung.“

Der Leuchtturmwächter griff in seine Westentasche und zog zwei Fünffrankenstücke heraus u. ließ dieselben über den Tisch rollen.

„Das ist der Rest meiner Montagsgabe,“ sagte er. „Nimm ihn hin für die Tochter, das Andere habe ich für die Mutter verbraucht.“

Robert schüttelte den Kopf.

„Wenn ich es nehmen würde,“ erwiederte er, „so würdest Du, Simon, ärmer und ich dadurch nicht reicher werden.“

„Du weigerst Dich also?“ rief der Seemann aus.

„Wider meinen Willen.“

„Du zweifelst also an meinem Worte?“

„Nein; aber ich wünsche eine Caution.“

„Und wo, zum Teufel, willst Du, daß er sie hernehme?“ rief Merlet, die Achseln zuend.

„Wo?“ wiederholte Simon. „Pardieu! Hier ist sie, seht her!“

Und von seiner Weste das Kreuz der Ehrenlegion losmachend, reichte er dasselbe Robert:

„Hebe mir dies auf!“ sagte er. „Und wenn ich je vergesse, Georgie's Pension zu bezahlen, so zeige es mir, und wenn ich Dich dann noch mit leerer Hand zurückhole, so verkaufe es! Es ist meine Ehre, welche ich Dir zum Pfande seze, genügt Dir das?“

„Das genügt mir, Simon,“ antwortete der Fischer bewegt.

Und damit ist Alles gesagt; hebe Deine Caution auf und nimm das Mädchen mit.“

Aber Georgie war nicht mehr in der Hütte. Während der Aufnahme des Inventars eingetreten, hatte sie bis zu dem Augenblicke, in welchem man ein kleines Häschchen geöffnet, daß das bescheidene Archiv der Todten enthielt, Alles, was um sie vorging, mit erstaunender Neugier beobachtet. In

## Der Leuchtturmwächter.

Novelle  
von Rudolph Müldener.

II.

(Fortsetzung.)

Zwei Tage später waren, während der Friedensrichter das kurze Inventar des Nachlasses vollendete, in der Hütte der Verstorbenen Lavau, Merlet und noch einige andere Nachbarn versammelt, um als Familienrath zu entscheiden, was mit Georgie anzufangen sei und einen Vormund für sie zu wählen. Dieser Letztere konnte natürlich nur der alte Leuchtturmwächter sein, denn dieser war der einzige Verwandte der Palotte; aber es war schwer, auf die erste Frage eine Antwort zu finden. Jeder schlug vergebens ein anderes Auskunftsmitte vor: die Einen sprachen davon, Georgie in einem Bauernhause der Pfarre unterzubringen und ihr zwei linnene Hemden zu Ostern und zu Weihnachten ein Paar Holzschuhe zu geben; die Anderen wollten Lavau veranlassen, sie zum Donkneten in die Töpferei zu schicken, wobei sie täglich bis zu zehn Sous verdienen könnte. Einige erinnerten daran, daß die neue Fabrik Kinder ihres Alters beschäftige; aber Merlet hielt allen diesen Vorschlägen die hartnäckige Trägheit der Waise und ihre Unfähigkeit, irgend etwas zu lernen, entgegen.

„Man darf sich keine Illusionen machen,“ sagte er, und nahm eine würdevolle Haltung an. „Was die Capacität und die Erziehung anbelangt, so ähnelt diese Creatur eher einem Seeraben, als einem Christenkinde, und, essen und trinken ausgenommen, hat sie nie gelernt, etwas mit ihren zehn Fingern anzufangen. Nun habe ich schon oft bemerkt, daß Müßiggang der Anfang aller Laster ist, und es ist vorauszusehen, daß wenn die Blödflünnig sich selbst überlassen ist, früher oder später das Verderben ihrer Seele und ihres Körpers die Folge davon sein wird.“

Die Nachbarn machten ein von einem beispieligen Gemurmel begleitetes Zeichen der Zustimmung.

„Ich weiß wohl,“ fuhr Merlet fort, indem er, wie alle applaudirten Redner seine Stimme erhob und seine Gesten verdoppelte, man könnte sagen: Wenn Gefahr damit verbunden ist, sie

Nicht will also nicht mehr?“ fragte der alte Seemann lebhaft.

„Ich sage das nicht,“ versetzte Robert. „Aber, wissen Sie, die Palotte ist nicht gerade leicht zu hüten. Wenn man für sie einstehen soll, so muß man über sie wachen, und das fordert Zeit, und Zeit ist Geld.“

„Habe ich Dir vorgeschlagen, sie umsonst zu nehmen?“ unterbrach ihn Lavau. „Der Preis ist verabredet.“

„Ich weiß es, ich weiß es,“ antwortete der Fischer, indem er seine Mütze mit einiger Verlegenheit in den Händen drehte. „Aber, — gleichviel, ich wollte zunächst nur den Herrn Friedensrichter nach etwas fragen.“

„Laßt hören“, versetzte dieser Letztere.

„Nicht wahr,“ hob der Fischer an, „die Palotte hat keine gesetzlichen Ansprüche an Simon Lavau; das Gesetz verpflichtet ihn nicht, seine Nichte zu ernähren, und Diejenigen, welche die Letztere bei sich aufgenommen, sind nur von seinem guten Willen abhängig.“

„Hast Du Gründe, an meinem guten Willen zu zweifeln?“ fragte der Seemann.

„Ich sage das nicht,“ versetzte Robert. „Aber der Herr Friedensrichter weiß wohl, daß der Wille sich ändert. Zuweilen ärgert man sich, zuweilen hat man kein Geld, und auf jeden Fall stirbt man einmal, und dann gute Nacht! Wer kein Recht hat, findet keine Hilfe und dann würde die Palotte uns zur Last fallen.“

„Warum das? Könnten Sie in diesem Falle nicht das thun, was Lavau sich weigert, jetzt zu thun?“

„Das Mädchen ins Hospital schicken?“ unterbrach ihn der Fischer. „Das ginge dann nicht mehr an. Wenn so eine arme Creatur einmal unter unserem Dache geschlafen, wenn man sich einmal gewöhnt hat, über sie zu wachen, mit ihr zu scherzen, sie zu behandeln wie seine eigene Tochter, so kann man sie dann nicht mehr auf Kommando von sich stoßen. Dann geht es nicht mehr an, zu sagen: „Ich bin ihr nichts schuldig!“ Dann spricht die Gewohnheit mit. Solche Kinder wachsen einem allmählig ans Herz. Man erträgt das Elend, und wenn nur ein Mund voll Brot da ist, so schneidet man daraus zwei Bissen! Gleichviel aber ist es hart, für das Kind eines

„Ja!“ antwortete Simon.

„Und wem wollen Sie Ihre Nichte anvertrauen?“

„Da ist er!“ erwiderte der Leuchtturmwächter im Tone eines Mannes, dem es schwer fällt, Worte zu finden. „Ich habe mit jemandem gesprochen — heute Morgen — Nicht wahr, Robert? Sage ihnen, daß Du Margaretha Georgie aufnehmen wirst.“

„Einen Augenblick!“ unterbrach ihn der alte Fischer, dessen Zeugniß er angerufen. „Meine Frau hat etwas zu rasch ihre Zustimmung gegeben, Simon.“

In Zabern sollten sich 363 Mann stellen, indeß kamen 10 mehr, nämlich 373. Davon wurden als dauernd unbrauchbar ausgemustert nur 10, dagegen 187 Mann eingestellt, wovon 22 bei der Garde und 28 Mann bei der Cavallerie, dem Stolze des Elsässers.

Die Zahl der ein- u. dreijährigen Freiwilligen aus dem Lande häuft sich immer mehr und die Pflichtigen stellen sich bei der Musterung willig, ja mit Musik, Gesang und Fahnen ein. Neben dem ist der Elsässer ein sehr tüchtiger Soldat und nicht wenige der ausgezeichneten Generale der französischen Armee waren dem heutigen Reichslande entsprossen.

— Die Eisenbahnhöfe von Straßburg. Bisheran besitzen die von Straßburg auslaufenden Eisenbahnen nur eine Kopfstation im Steinviertel, so wie die nach Baden führende Bahn einen Hülfsbahnhof vor dem Mezgerthore. So wie aber die Stadt eine Festung ersten Ranges geworden ist und auch an Terrain sich bald mehr als verdoppeln wird, so sollen auch die sehr dringend nothwendig gewordenen neuen Bahnhof-Anlagen der großartigen Entwicklung entsprechen.

Der Hauptbahnhof ist als ein durchgehender auf dem bisherigen Glacis zwischen dem Weizenthurm- und dem Kronenburger Thore und dem Letztern nahe projectirt und soll als weitläufiger und vollständiger Bau den Mittelpunkt der elsässischen Hauptbahnen bilden. Die Ausführung dürfte im nächsten Frühjahr beginnen.

Noch rascher entsteht ein Nebenbahnhof für Personen und Güter vor dem Mezgerthore oder vielmehr eine sehr bedeutende Verlängerung der gegenwärtig dort befindlichen Station mit Hinzufügung von Gebäuden für Gil- und Frachtgut, Zollabfertigung u. s. w., so wie mit Berücksichtigung einer raschen Beförderung oder Empfangnahme bedeutender Truppenmassen. Dieser neue Bahnhof wird deshalb eine Länge von über 1100 Meter erreichen, wovon 400 Meter auf Rangir- und Ausziehgleise kommen. Der Waarenhof soll 80 Meter lang und 15 Meter breit, das Verzollungslokal 65 Meter lang und 10½ Meter breit werden. Der Bau wird aus Steinfachwerk und Pappbedachung bestehen und die Kosten betragen etwa 100,000 Thlr. für Erwerbung des noch nötigen Grundeigenthums, die schon bewirkt ist, und 300,000 Thlr. für die vollständige Ausführung.

Gegenwärtig liegt der Plan des neuen Mezger Bahnhofs öffentlich aus, damit etwaige Einwendungen Beteiligter gemacht und (am 22. d. Mts.) von der eingesetzten Commission, welche die ersten altelsässischen Namen enthält, entschieden werden können.

Es ist aber mindestens noch ein dritter und vierter Bahnhof nötig, wenn den Interessen der beiden nicht berücksichtigten Viertel der Stadt entsprochen werden soll. Vielleicht könnte man den Illkanal vom Schlachthaus- bis zum Lazarett-Mareneia-Staden, nachdem derselbe trocken gelegt worden, zur Aufnahme einer halben Ringbahn für Straßburg benutzen und in der Nähe der Finkenthalwallstraße und des Fischherthores, wo die bisherigen Befestigungen und Wälle zuerst wegfallen werden, geeignete Bahnhöfe anlegen. Eine

derartige Anlage dürfte zweckmäßig, bequem und billig zugleich sein.

— Die Deffentlichkeit der Kreis- und Bezirkstage ist noch immer nicht gestattet, ja es ist den Zeitungen nach dem französischen Gesetze strenge verboten, Mittheilungen über den Gang der Verhandlungen zu bringen. Eine derartige Geheimthuerei in öffentlichen Angelegenheiten und bei dem ausgedehnten Beschlussherricht für die Vertreter beider Tage ist es jedoch höchst unpassend und, sagen wir es gerade heraus, unrecht und einer freistimmen Verfassung des deutschen Reiches unwürdig. Hoffen wir daher, daß die Mitglieder beider Tage, wovon der Bezirkstag am 17. d. Mts. eröffnet wird und die Kreistage am 10. und 31. d. Mts. auf längstens je fünf Tage sich versammeln, sofort selbst einen Antrag auf Deffentlichkeit ihrer Verhandlungen stellen. Wir trauen ihnen den Manesmuth und das Freiheitsgefühl zu, daß sie auf diese Weise eine der wichtigsten Pflichten gegen ihre Wähler zu erfüllen suchen.

— Gastein, 5. August. Der österreichische Ministerpräsident, Fürst Auersperg, ist hier eingetroffen, um dem Kaiser Wilhelm seinen Besuch abzustatten. Der Kaiser befindet sich im besten Wohle und nimmt übermorgen das letzte Bad,

worauf bald seine Abreise nach Salzburg erfolgt.

## A u s l a n d .

Frankreich. Versailles, 5. August. Nationalversammlung. Der Entwurf des Vertrages mit der Bank von Frankreich über einen Vorfluss von 80 Millionen wird ohne Diskussion genehmigt und die Vorlage, betreffend eine Zusatzabschöpfung auf drei verschiedene direkte Steuern, mit 339 gegen 302 Stimmen verworfen. Die Sitzung dauert noch fort. — Der Schluß der Session erfolgt wahrscheinlich noch heute.

Paris, 5. August. Die angebliche deutsche Drohnote an die französische Regierung bezüglich Spaniens war gestern Nachmittag auch hierher telegraphiert, aber auf ministeriellen Befehl angehalten und den Journals nicht mitgetheilt worden. Trotzdem circulierte dieselbe an der Abdöbörse, wo sie eine Art Panik hervorrief. Die Berliner Dementrung, welche nichts eintraf, figurirte in den heutigen Morgenblättern ohne das bezügliche apokryphe Dokument, welches erst die heutigen Abendblätter den Brüsseler Journals entnehmen und, wie zu erwarten, mit allen möglichen abgeschmackten Kommentaren versehen.

(Nat. Ztg.)

Großbritannien. London, 5. August. Bei der Berathung der vom Oberherause verworfenen Amendments zu der Kirchen-Disciplinar-Bill sprach der Premierminister Disraeli sein Bedauern über die Ablehnung aus und forderte das Haus auf, gemäß dem Antrage des Deputirten Gurney, die beiden in Rede stehenden Amendments fallen zu lassen, um die gänzliche Ablehnung der Bill zu vermeiden. In seiner Rede führte Disraeli weiter aus, daß die gänzliche Verwerfung der Bill noch mehr offenbaren würde, was man befürchte, nämlich, daß, obgleich Europa mit Ausnahme eines unglücklichen Landes gegenwärtig in einem Zustande der vollständigen Ruhe sich befände, doch Einflüsse vor-

Felsen benutzend, in einer Spalte in die Höhe, bis sie auf den zackigen Gipfel gelangte, der die Granitmasse krönte. Dort befand sich eine breite Spalte, durch welche das junge Mädchen sich hindurch wand, bis sie im Innern in eine kleine, einst von den Wellen ausgewaschene Grotte gelangte, welche Donatien einst beim Suchen von Magdalene als eine zugleich grausame und theure Erinnerung bewahrten Gegenstände wieder und wurde bei ihrem Anblitte, von dem unbestiegabem Wunsche, sie zu besiegen, ergreift. In Folge dessen wartete sie, in einem Winkel der Hütte zusammengefauert, bis zu dem Augenblick, wo die Aufmerksamkeit sich andern Dingen zugewandt, glitt dann mit der Gewandtheit einer Wilden bis zu dem halboffenen Schrank hin, nahm aus dem Kästchen die Gegenstände ihrer Begierde heraus und gewann unbemerkt die Thür. In vollem Laufe durchleitete sie mehrere Straßen, ihren unschuldigen Raub immer unter einem kattunenen Tuche verborgend, kreuzte den Hafendamm und erreichte auf dem Strand einen der großen, das Gestade einfassenden Felsen.

Diese gelbliche Felsenmasse erhob sich hoch über den Stand der höchsten Fluth. Eine in dem Felsen befindliche, dem Meere zugedachte Vertiefung wurde von den Küstenschiffen als Feuerheerd benutzt, welcher Umstand dem Felsen den Namen des Roc brûlé, des verbrannten Felsens, verschafft hatte. Einige Schiffsmannschaften etablierten in dieser Vertiefung ihrer Küche, um sich dadurch die Kosten für die Beköstigung in den Wirthshäusern des Hafens zu ersparen, alle aber schmolzen in derselben den zum Kalfatern ihrer Mere befehdigten Fahrzeuge erforderlichen Theer.

Als Georgie den Felsen erreichte, befanden sich gerade Meister Bardanon und zwei seiner Matrosen, Bousot und Bragant, in der Vertiefung, um ein im Erlöschen begriffenes Feuer gruppirt, einen starken Theergeruch ausströmenden, Kessel vor sich. Die Bisquine lag hundert Schritt weit auf dem Sande und ihre Seiten zeigten einige bunte, erst kürzlich gemalte Linien. Der Kapitän der „Victorieuse“ — dies war der Name der Bisquine — räuchte, während die beiden Matrosen am Boden saßen und Tauwerk aussortierten.

Da Georgie den Felsen von der entgegengesetzten Seite aus erreichte, so bemerkten sie sie nicht. Sie kletterte, dabei die Unebenheiten des

handen seien, welche frühere oder spätere große Unruhen befürchten ließen. Das Unterhaus nimmt darauf den Antrag Gurney an, durch welchen die erwähnten beiden Amendements aus dem Gesetzentwurf wieder befreit werden.

Holland. Haag, 5. August. Eine offizielle aus Athis vom 3. d. M. hier eingegangene Depesche meldet, daß die holländische Flagge zu Tiefseemasse aufgespanzt sei, und daß Moesapi (östlich von der Mündung des Athisflusses) sowie Kampong von den Holländern genommen seien. Dieselben hatten bei den Kämpfen 6 Tote und 47 Verwundete, während die Athisen 73 Tote verloren. Der Gesundheitszustand der holländischen Truppen ist wenig befriedigend.

Belgien. Über den Geschäftsgang auf der Brüsseler Konferenz schreibt das „Br. Journal“ folgendes. Der Ausschuß des Kongresses arbeitet täglich, mit Ausnahme der Sonn- und Feiertage, 2½ oder 3 Stunden lang. Am 4. d. war er von 11 Uhr Morgens bis 2 Uhr Nachmittags versammelt. Vierzehn Delegirte nahmen an der stets noch über das russische Vor-Projekt eröffneten Debatte Theil. Wie es scheint, geht es zuweilen lebhaft zu. Es haben schon einige Zwischenfälle stattgefunden, welche man aber vorsorglicher Weise vertrügt. Ledesma nach der Sitzung begeben sich die Delegirten nach ihren einzelnen Gesellschafts-Hotels und berichten dort über die Verhandlungen und ihren Fortgang an ihre Regierungen. Gewöhnlich treffen dann bereits andern Morgens neue Instruktionen ein.

Schweden und Norwegen. Stockholm, 31. Juli. Bei südwestlichem Sturm brach vorgestern in den Kohlenminen bei Skutskär (zwischen Upsala und Gesele), ein Feuer aus. Das Dampfsaugwerk und die Tischlerwerkstätten mit dem daselbst befindlichen Lager von Holz, die Arbeiterwohnungen, die Schulgebäude und Magazine wurden vollständig in Asche gelegt. Dagegen wurden die größten auf der Insel Maderönn lagernden Holzvorräthe, die Comtoirwohnungen sowie die Zollgebäude nebst der Post- und Telegraphenstation gerettet. Die im Hafen bei Skutskär liegenden Schiffe wurden hinaus bugsiert. Der Schaden wird auf ca. 1 Millionen Kronen geschätzt und sämtlichen schwedischen Assekuranzgesellschaften entsteht durch dieses Feuer ein nicht unbedeutender Verlust. — Die katholische Kirche ist bestrebt, auch in Norwegen feierter Fuß zu fassen und beginnt mehr und mehr Grundeigenthum zu erwerben. So meldet erst kürzlich wieder ein hiesiges Blatt, daß in Trondheim ein Franzose Namen Claudius Dumabut — ein Priester und Agent der katholischen Propaganda ein größeres Grundstück im Werthe von 39,000 Kronen zum Bause einer katholischen Kirche oder Kapelle erstanden hat.

Rußland. Petersburg 6. August. Der „Rheinische Anzeiger“ veröffentlicht eine Befüllung des Ministeriums des Innern, durch welche die Herausgabe der „Moskauer Zeitung“ auf 3 Tage suspendirt wird.

Spanien. Madrid 6. August. Der Vater von Don Carles, Don Juan von Bourbon, hat am 28. v. M. die spanische Grenze passirt. — Die Journals beklagen sich über neue Grenzverlegung der Karlisten. Es sind neue Truppenabteilungen abgesandt, um den beabsichtigten

In diesen Momenten würde nichts sie zu trösten vermöcht haben. Nur wenn ihre Thränen erschöpft waren, so gewann sie ihre gewöhnliche Ruhe wieder.

(Fortsetzung folgt.)

## Eine Taselmusik beim Fürsten Bismarck.

Anfang Juli konzertirte die Kapelle des sächsischen Schützenregiments im Berlin und brachte bei dieser Gelegenheit dem zur Zeit auf der Reise von Varzin nach Kissingen begriffenen Fürsten Bismarck während dessen kurzen Aufenthaltes in Berlin eine Taselmusik, worauf sie vom Fürsten empfangen wurde. Der „Treidener Anzeiger“ veröffentlicht jetzt die Aufzeichnungen eines Mitgliedes der Kapelle, welche derselbe alsbald nach dem Besuch gemacht hat, und entnehmen wir denselben folgendes:

In ein Zimmer geführt, fanden sich die brauen 108er der Gattin und Tochter des Fürsten gegenüber, welchen sie in der leutseligsten Weise vorgekommen, von ihrer Mutter geflohen war, hatte sie hier eine Zufluchtstätte gefunden, und sie kehrte noch oft dahin zurück, sei es, um zu schlafen, oder an ihren todteten Bruder zu denken, denn Magdalene hatte nicht übertrieben, indem sie von Georgie's Vorliebe für Donatien sprach. Dieselbe war die erste, oder vielmehr die einzige Zuneigung ihres Lebens gewesen. Alles was sich bei ihr an Wärme, Uriheit und Erinnerungen vorsand, knüppte bei ihr mehr oder weniger direkt an den Gefährten ihrer Kindheit an; alles Andere gehörte bei ihr dem weiten Gebiete des Instinctes an. Sie war einen Augenblick erwacht bei Dona's Stimme, sie hatte eine Zeit lang gesehen und begriffen, nicht durch sich selbst, sondern durch ihn, und nachdem er gestorben, war die Nacht aufs Neue für sie zurückgekehrt, und seitdem hatte Georgie Alles verloren, bis auf eine mysteriöse Empfänglichkeit für die Natur; sie lauschte auf das Geräusch des Windes, auf das Murmeln der Wellen, ihr Auge folgte dem Zuge der Wolken.

Diese instinctive Wahrnehmung und die Erinnerung an Donatien machten die Wahrheit zu sagen, Georgie's ganzes inneres Leben aus; diese lebte Erinnerung namentlich wurde von ihr mit einer lebendigen Hartnäckigkeit festgehalten, gegen welche die Zeit nichts vermochte. Fern davon, sich durch die Länge der Zeit abzuschwachen, schien ihre Anhänglichkeit an Dona durch die Trennung durch das Grab ebenso gewachsen zu sein, wie es nur durch die Intimität des täglichen Zusammenlebens hätte geschehen können. Ihr Geist hatte niemals die Bedeutung des Todes begriffen; für sie bedeutete derselbe weniger ein ewiges Verschwinden, als die Abwesenheit. Aber diese Abwesenheit gestaltete sich für sie nicht selten zu einem brennenden Schmerze. Wenn das Bewußtsein ihrer Vereinzelung lebhafter und klarer in ihr aufstieg, als gewöhnlich, da hemmte sich ihrer zuweilen eine so heftige Verzweiflung, daß sie sich schreiend auf dem Boden umherwälzte.

Angriff von Don Alphons von Bourbon auf Teruel zu verhindern.

## P r o v i n z i e l l e s .

Aus dem Straßburger Kreise berichtet man: Der lang ersehnte Regen erscheint nicht, das Getreide ist ohne ausgewachsen zu sein, gezeigt, das Gemüse und die Kartoffeln sind fast verborrt und falls uns nicht die Niederung mit ihrer reichen Ernte aushilft, dürfen wir leicht wegen Nahrungsmittel in Verlegenheit gerathen. Die Ernten liefern kaum die Aussaat wieder.

— Die Marienwerderer D. V. berichtet: Bekanntlich sind dem Cultusminister durch den diesjährigen Staatshaushaltsetat noch weitere 400,000 Thlr. zur Disposition gestellt, um an ältere Elementarlehrer und Lehrerinnen mit Rücksicht auf ihre Dienstzeit persönliche Zulagen (sogen. Dienstalterzulagen) zu gewähren. Unter Hinzurechnung der durch den Staatshaushaltsetat 1873 bewilligten 700,000 Thlr. stehen somit im Ganzen 1,100,000 Thlr. zu diesem Zweck zur Disposition. Es ist nunmehr die Berechnung dieser disponiblen Summe auf die einzelnen Bezirke erfolgt. In Bezug der Anweisung und Zahlung der Dienstalterzulagen an die einzelnen Personen hat der Minister Folgendes bestimmt: Den Lehrern und Lehrerinnen, welche überhaupt Anspruch auf persönliche Zulagen haben, sind solche vom 1. Januar 1874 ab in folgenden Beträgen zu gewähren: 1) Den Lehrern statt der bisherigen 20 Thlr. und 40 Thlr. resp. 30 Thlr. und 60 pro Jahr; 2) den Lehrerinnen statt der bisherigen 12 Thlr. und 24 Thlr. resp. 20 und 40 Thlr. pro Jahr; und zwar Allen für die bereits abgelaufene Zeit sofort, für die Zukunft in den üblichen Raten pränumerando.

— Die Zahl der bis jetzt ausgewiesenen niederen Geistlichen in der Provinz Posen beträgt 8. Gesperrte Geistliche sind in der ganzen Provinz etwa 50. Die Zahl der bis jetzt vom Staat sequestrierten katholischen Pfarr- und geistlichen Benefizien in der Provinz Posen beträgt 14.

Danzig, 6. August. Der Stapellauf des Kanonenbootes „Cyclop“ ging gestern um 10 Uhr Vormittags auf der Flawitter'schen Werft unter Beteiligung einer großen Zuschauermenge glücklich von Statten. Wie wir hören, existirte bereits früher in der Kaiserl. Marine ein hölzernes „Cyclop“, welches jedoch vor einiger Zeit als für Kriegszwecke unbrauchbar ausrangirt wurde. Die noch in gutem Zustande befindliche Maschine derselben wird in dies neu erbaute eiserne Kanonenboot eingesetzt und soll dasselbe dann, wie wir weiter vernehmen, für weite Reisen bestimmt sein.

(D. 3.)

Königsberg, 6. August. Die Stadtverordneten genehmigten die Pensionierung des Oberbürgermeisters Szczepanski vom 1. Oktober c. ab mit 2000 Thlr. Pension für die ersten 10 Jahre und mit 1000 Thlr. jährlich für fernere Zeit. — Es geht das Gerücht von einem Fallissement des hiesigen Kaufmanns K., welcher seit einigen Tagen von hier verschwunden ist. Seine Passivmasse wird auf 120,000 Thlr. angegeben, doch dürfen hiesige Kirchen hierbei wenig, vornehmlich aber russische Häuser beteiligt sein.

(K. H. Ztg.)

Französisch gar nicht verstehen, weil ich nämlich zu viel forderte; darauf sprach ich deutlich mit ihnen, daß wollten sie jedoch erst recht nicht verstehen; endlich verständigten wir uns aber und sie bewilligten alles, und als sie unterschrieben hatten, dann sprach ich auch wieder französisch mit ihnen. Wir hätten schon vor 200 Jahren nicht nötig gehabt, uns von den Franzosen tyrannisiert zu lassen, wenn wir einig gewesen wären“, sprach der Fürst weiter. „Doch nun find wir, Gott sei Dank! einig, und ich hoffe wir werden es auch bleiben; jetzt kann uns, außer der liebe Gott, so leicht niemand etwas anhaben. Was aber nun die Franzosen unter sich haben, das geht uns nichts an; sollten sie aber uns noch einmal verlangen, dann werden wir sie wieder auf den Rücken werfen.“

„Doch“, unterbrach sich der Fürst, „da Sie mich nun besucht haben, so müssen wir doch auch ein wenig zusammen vespeln“, und so führte er seine Gäste zurück nach dem chinesischen Zimmer, wo bereits eine ganze Batterie Weinflaschen und viele Torten aufgestellt waren. Auf den Wunsch des Fürsten ließen sich nun die wackern Musici nicht nötigen und sprachen Wein und Kuchen gut zu. Se. Durchlaucht ließ sich auch ein Glas bringen und darauf die ältesten des Chors, welche den Krieg von 1866 mitgemacht hatten, zu sich rufen. Es war für alle ein feierlicher Moment, als hierauf jeder einzelne der Vorgetretenen dem Fürsten auf seinen Wunsch die Hand reichen und versprechen mußte, daß alles aus jener Zeit vergeben und vergessen sei. Dabei sagte der Fürst: „Sagen Sie jedem ehrlichen Sachsen, daß ich stets den Hut vor Ihnen ziehe, denn Sie allein hatten den Mut, uns noch einmal die Front zu zeigen, als die andern alle den Kopf verloren hatten. Sie müssen einsehen, daß es damals so kommen mußte, wir mußten sehen, wer von uns der Stärkere sei.“ Hierauf ließ er sich den Chorältesten Namens Döhler vorstellen und fragte ihn, was er wohl anfangen werde, wenn er vom Militär abgehe. „Zur Gendarmerie oder Telegraphie denke ich an gehen“, antwortete dieser. „Nun, wenn Sie einmal zur Telegraphie wollen, dann wenden Sie sich an mich“, erwiderte der Kanzler, „denn da habe ich auch etwas mitzureden.“ Hierauf verabschiedete sich der Kanzler auf das freundlichste von dem Dirigenten und den Mitgliedern des Chors.

(Nat. Ztg.)

# Verschiedenes.

Nachstehende Todesanzeige ist wörtlich dem "Natiaborer Kreisblatt" entnommen: "In Stunden dieses Monats entstieß nach schwerem Leid unser vielgeliebter Sohn, Vater und Bruder, der Schneidermeister Richard Jakutsch zu Natiabor. In hochdeutler Moral seines Daseins wandelnd, verließ er auf Gefallen des Herrn sein 34tes Lebensjahr für die Zeit des Jenseits. Der tiefe Trauerschmerz von die Verwandten und Freunde seine Vorläufe beflogt zum treu und unvergänglichen Andenken seines Scheitens. — Der hinterbliebene trauernde Familienkreis.

Zur Schleppenfrage. Bei einer von der Liedertafel des Wiener Männer e'angvereins veranstalteten Sängerfahrt kam eine Novität: „Schmerzensschei“, heiterer Männerchor, Text und Musik von Koch v. Lanzenreut, zum Vortrage. In überaus launiger Weise handelt Koch das große Tagesthema, — die Schleppenfrage. Schon die ersten Verse:

„Was murri das Volk?  
Was wälzt sich dort  
Die Gassen Staub aufwirbelnd fort?  
Eine Dame, schank und gräß,  
Gewäh' ich aus dem Menschenrost,  
Und nachsch' expt sie, welch' Abenteuer,  
Aus Seidenstoff ein Ungeheuer“ —  
erregten zündende Heiterkeit, die sich noch steigerte bei der sinnigen Fortsetzung:

„Sie zerst Blumen nach und Früchte  
Gereift auf einer andern Flur  
Brangend nicht im Sonnenlichte  
Gepflückt im Schmuge der Natur.  
Sie theilet Jedem eine Gabe,  
Dem Husten, Jenem Niesen aus —  
—  
Und so geht sie viele Tage,  
Geht viel' Jahre lang,  
Achtend nicht des Gatten Klage,  
Hemmend seinen Gang.  
Und er geht wie eine Leiche  
Neben ihr einher zeitnaicht,  
Nach der Schleppe nur sein bleich's  
Stilles Antlitz blickt.“ —  
Und als der heitere, der „Baronesse F. B. Berg“ gewidmete Chor mit der leise hingehauchten rührenden Bitte schloß:

„O Frauenwahl! Die Ode  
Beherrige und  
Lah ab von der Mode  
Sie ist uns nicht gefund“  
da wollte die Heiterkeit und der hämische Beifall kein Ende nehmen, und fast schien es, als seien es schöne, zarte Frauen, die sich am unermüdlichsten im Klaftchen zeigten.

Ein warschauer Korrespondent des krasauer „Gaz“ enthält mit Bezug auf die projektierte Eisenbahn von Lodz über Kalisch nach Preußen (Posen) folgende eigenhümliche Nachricht, welche wir, trotzdem der Korrespondent für „die Richtigkeit des Fakta“ allen Protestationen gegenüber bürat, mit allem Vorbehalt reproduzierten: „Zur Ausstellung der Linie haben sich vor Kurzem aus Petersburg an Ort und Stelle Ingenieure des Kommunikationsministeriums gebeten. Dieselben haben den geheimen Auftrag, eine solche Richtung der Bah zu wählen, daß auf ihr sich wenigstens zwei große Tunnels befinden, welche man für den Fall eines Krieges mit Feuerzeugen leicht einschützen könnte, um auf diese Weise für längere Zeit den Eisenbahnverkehr zu hemmen.“

New-York. [Von Natur durch Transfusion des Blutes.] Die Transfusion von Blut, schreibt „Wall Mail Gazette“ mit der einflussreichsten Mieke, ist ein Experiment, welches nur berühmten Aerzten anvertraut werden sollte, und das selbst dann noch öfters üble Resultate zur Folge hat. Ein Mann, Namens Simpson, war, amerikanischen Blättern zufolge, vor Kurzem fast der Schwindsucht eilegen, als der ihn behandelnde Arzt Dr. Hopkins sich entschloß, die Wirkung einer Bluttransfusion zu versuchen. Da keiner der Freunde und Nachbarn Simpons Willens war, sein Blut für ihn zu vergießen, so blieb Dr. Hopkins nichts anderes übrig, als Simpons Ziegenbock zu benutzen, und er injizierte, nachdem er die Venen am Arme seines Patienten geöffnet, etwa zwei Quart Ziegenblut. Simpson begann sofort wieder aufzuleben, zeigte aber die allerunheimlichsten Symptome. Raum war er wieder zu Kräften gekommen, als er aus dem Bett sprang, seinen Kopf wie eine Ziege schüttelte und sofort den Versuch machte, seinen Doktor zu töten. Letzterer entfloß, nachdem Simpson der Versuch dreier oder viermal gelungen war, in eine Nebenstube, und schloß die Thür, gegen welche Simpson mit dem Kopf weiter arbeitete und die er unfehlbar zertilmmt haben würde, wäre nicht seine Aufmerksamkeit durch das Eintreten seiner Schwiegermutter abgelenkt worden. Ein wohlgefittert Stoß warf die unglückliche Dame zu Boden, und während sie in dieser Lage um Hülfe rief, hüpfte Simpson nach Ziegenart um sie herum. Schließlich gelang es Simpson zu bändigen und an Händen und Füßen zu binden. Ganz außer sich über den Zustand seines Patienten und die Vorwürfe der Familie, entschloß sich der Doktor, das Unheil so weit als möglich wieder gut zu machen, und bewog endlich durch eine große Summe Geldes den irischen Diener Simpons dazu, sein Blut für seinen Herrn hinzugeben. Eine Injektion wurde vorgenommen und hatte auchtheilweise den gewünschten Erfolg. Simpson befindet sich körperlich ganz wohl und äußert nur den für seine

Freunde schmerzlichen Hang, viel Whisky zu trinken, mit den Demokraten zu stimmen und mit stark irischen Accente zu sprechen.

## Lokales.

Militärische Ernennungen. v. Vorries, Hauptmann la suite des 7. Ostpr. Inf.-Regts. No. 44 und commandt, als Militärlehrer bei dem Cadettenhause zu Culm, ist als Comp.-Chef bei dem Cadettenhause zu Potsdam commandirt; Krause, Sec.-Lt. vom Ostpr. Fuß.-Regt. No. 33 und commandt, als Erzieher bei dem Cadettenhause zu Culm ist als Militärlehrer bei demselben Cadettenhause commandirt; Stroßer, Sec.-Lt. vom Inf.-Regt. Prinz Friedrich der Niederlande (2. Westfäl.) No. 15 und Kugen, Sec.-Lt. vom Magdeburg.-Regt. No. 36, sind als Erzieher zum Cadettenhause in Culm bis zum 1. Mai 1875 commandirt.

Der Jahresbericht der Handelskammer. I. Gleich in dem ersten Abschnitte der Einleitung wird von der Handelskammer in ihren Berichten über die Verhältnisse des v. J. anerkannt, daß 1873 fast in allen Gebieten des Thorner Handels eine bedeutende Zunahme des Verkehrs und Umsatzes stattgefunden hat. Sehr richtig wird die Stellung des Thorner Handels dahin charakterisiert, daß derselbe hauptsächlich eine vermittelnde Stellung einnimmt, und wesentlich bei dem gegenseitigen Umtausch zwischen der Production des Ostens und des Westens mitwirkt und beihilft ist. Die Bedeutung und Wichtigkeit dieser Stellung, welche einzunehmen Thorndurch seine geographische Lage wie durch die Natur seiner östlichen Umgebungen angewiesen ist, ist auch seit jeher von den Thorner Kaufleuten erkannt und ausgemust worden, die frühzeitige Einrichtung einer festen Brücke über die Weichsel und die dadurch gewonnene Sicherung und Bequemlichkeit des Verkehrs zwischen den beiden Stromufern war die Folge und der Beweis dieser schon vor Jahrhunderten gewonnenen Erkenntnis. Das Festhalten dieser vermittelnden Stellung hat Thorndurch 1873 vor den Schmerzen der Rücksläge bewahrt, welche dem schwedischen und schwindelerregenden Aufschwunge des angeblichen Unternehmungsgeistes von 1872 folgten, während 1857 der hiesige Handelsstand sehr erhebliche Verluste erleiden mußte, weil er den sichern Boden der Vermittelung verlassen, und Wege betreten hatte, deren Ziele von hier aus nicht zu beherrschen waren.

Dass der Bestz und der Vortheil dieser vermittelnden Stellung durch die 1873 erfolgte Eröffnung zweier neuer Schienenwege und der Bahnbrücke wesentlich befestigt und befördert ist, erkennt der Bericht gern an, und knüpft daran die Hoffnung, daß, wenn die Bestrebungen unseres rührigen (?) Handelsstandes von den dazu berufenen Organen wirksam unterstützt werden, der Handel Thorns Bedeutung wiedererlangen werde, welche ihm in früheren Zeiten der freie Verkehr mit Polen und die große Wasserstraße nach den Seehandelsplätzen verschafft hatten. Dass die Rücksicht des hiesigen Handelslandes seit etwa 2 Jahren wirklich sehr zugenommen hat, läßt sich nicht verkennen, ob aber in Rücksicht auch wirklich den Ansprüchen der Zeit gemäß gestiegen ist, läßt sich doch noch sehr bezweifeln. Rämentlich in zwei Punkten scheint uns, ist bisher von der Kaufmannschaft wie von den städtischen Behörden viel zu wenig gethan, in Bezug auf die Anlegung eines Wasserhafens und auf die durch die Ausdehnung und den Umbau der Festung möglicherweise Erweiterung der Stadt. In beiden Punkten verläßt man sich, unserer Ansicht nach, noch viel zu sehr mit der Hülfslosigkeit und Bescheidenheit des beschränkten Unterthanen-Verstandes auf die Einsicht und den guten Willen des Staates, d. h. der Militär- und Civilverwaltungsbüroden und der in ihnen vorherrschend Einstuf übenden Männer. Zu erörtern was nach beiden Richtungen hin zu thun wäre, würde freilich hier zu weit führen. In Hinsicht der Bedeutung, welche dem Thorner Handel der freie Verkehr mit Polen in früherer Zeit verschafft hatte, möchten wir zunächst die Frage aufwerfen, zu welcher Zeit diese frühere Zeit gewesen ist, etwa in derselben Zeit, als noch die gute, alte Zeit war? Im vorigen Jahrhundert war freilich Polen noch offen, ja noch mehr, Thorndurch sogar ein Zwangsrecht für den Verkehr auf der Weichsel, ob aber der Handel von Thorndurch damals wirklich bedeutender und gewinnbringender (sowohl absolut wie relativ) gewesen ist, steht doch noch sehr dahin. Die Verminderung des Verkehrs mit Polen röhrt nur zum Theil aus den Grenzschwierigkeiten her, vielmehr wird sie dadurch herbeigeführt, daß eine Menge Dinge, die noch vor 50 Jahren der polnische Besitzer nur in Warschau, Thorndurch oder Posen kaufen konnte, jetzt in vielen zwischen diesen drei Punkten liegenden Städten stets vorrätig zu finden sind, daß also auch nicht mehr das regelmäßige wiederkehrende Bedürfnis zu Einkäufen in Thorndurch besteht.

Dass Getreide- und Holzhandel auch 1873 in steigendem Aufschwunge gewesen sind, ist sehr erfreulich, Holz und Getreide sind ja die beiden Hauptgegenstände, welche über Thorndurch von Osten aus dem Westen zugeführt werden. Der Gesamteintritt an Getreide wird S 23 auf die Höhe von 1,400,000 bis 1,402,000 Centner berechnet und dabei angegeben, daß etwa 750,000 Ctr. im Jahre 1873 mehr eingegangen sind als im Jahre 1872, daß also die Zunahme gegen das Vorjahr die größere Hälfte der Gesamtzuflöhr beträgt, gewiß eine sehr bedeutende Steigerung. Für den Holzhandel ist S 17 die seit 1868 in jedem Jahr auf der Weichsel herabgekommene Anzahl von Trafen angegeben, diese beträgt in den 6 Jahren zusammen 15195, also im Durchschnitt 2532½, im Jahre 1873 aber waren es allein 4699 d. i. 1715 Trafen mehr als im Vorjahr und etwa 1½ der Durchschnittszahl, dabei ist aber der Eingang an Bau- und Nutzhölzern auf den Bahnhöfen noch nicht gerechnet, er betrug 101478 Centner. Ob

bei den vorerwähnten Trafen nur die durch die Brücke gelangten oder auch die oberhalb derselben bereits ausgewaschenen Hölzer gezählt sind, wird nicht angegeben.

Der Bericht rügt und beklagt die Uebelstände, welche für den Thorner Handel dadurch herbeigeführt wurden, daß weder bei Eröffnung des Verkehrs auf der Thorner-Insperburger und gleichzeitig auf der Thorner-Posen-Bahn und bei der dadurch erfolgten Eröffnung des Ostpr. Hinterlandes sieben Bahngüterverkehrs entwickelte, der für unsere Verhältnisse kolossal genannt werden muß, und daß weder die Einrichtungen des hiesigen Bahnhofes noch die Betriebsmittel der Ostwoch der Oberschlesischen Bahn einer so gewaltigen Verkehrsentswicklung entsprechend, und ihrer Bewältigung auch nicht annähernd gewachsen waren.

Wir wollen hier nicht die gemachten Klagen über die Zustände wiederholen, welche im v. J. monatelang den Güterverkehr auf diesen Bahnhöfen und namentlich auf dem hiesigen Bahnhof bedrückten, können aber nicht unterlassen es auch hier auszusprechen, daß die Verzögerung der nötigen baulichen Einrichtungen und Anlagen auf dem hiesigen Bahnhof trotz der 5jährigen Bauzeit und der ausreichend vorhandenen Geldmittel der Direktion der kgl. Ostbahn zum Vorwurf zu machen ist, welche in den 5 Jahren gewiß Zeit gehabt hätte, die erforderlichen Baulichkeiten herzustellen. Das nicht zeitig genug von beiden Bahnen für ausreichende Vermehrung der Betriebsmittel gesorgt war, mag ihnen vielleicht weniger zum Vorwurf zu machen sein; die richtige Zunahme der Güterzuflüsse aller Art war wohl von den Bahndirektionen nicht vorhergesehen, man kannte offenbar die Provinz Preußen, ihre Produktions- und Consumptions-Fähigkeit nicht, und hatte nur eine mäßige und allmählig steigende Zunahme erwartet, aber eben diese Unkenntnis der lebendigen, nicht in Akten und Rechnungen registrierten Verhältnisse ist es, welche in der letzten Hälfte des Jahres 1873 die Interessen der Bahnen selbst wie die des Handels und sehr vieler Bewohner aller Gegenden geschädigt hat, und diese Unkenntnis kann mit Recht den betreffenden Behörden und Beamtenkreisen zum Vorwurf gemacht werden. Wie viel von diesem Vorwurf der damaligen Unkenntnis auch mit Recht die Bahndirektionen trifft und wieviel auf die Behörden, namentlich aus dem Finanz- und Handels-Departement fällt, von denen aus die Bahndirektionen richtige Informationen hätten erhalten sollen, ist jetzt gleichgültig, — auch wohl nicht festzustellen. In der preußischen Verwaltung des 19. Jahrhunderts findet sich genaue Kenntnis der Akten und große Ordnung in diesen, aber Kenntnis der lebendigen, daher stetig wechselnden Zustände wird häufig vermisst, und dieser Uebelstand wird erst längere Zeit nach der erst jetzt begonnenen Umgestaltung der inneren Verwaltung gehoben werden.

Theater. Wir wollen das Theaterliebende Publikum schon vorläufig auf die Localposse aufmerksam machen, die bald — wahrscheinlich in nächster Woche — auf dem Sommertheater zur Aufführung gelangen wird. Die Posse führt den eigentümlichen Titel „Die Braut aus Gurske“, und wie uns gesagt ist, hat eine höchst humoristische Liebesaffaire, die sich hier in Thorndurch zugetragen hat, die Grundidee zu dem Stücke geliefert. Dasselbe wird also wahrscheinlich das Interesse des Publikums lebhaft erregen und demnach auch die Aufführung eine recht zahlreich besuchte sein.

## Briefkasten.

### Eingesandt.

Wenn ein der „Danz. Btg.“ aus Pr. Stargardt eingesandter Artikel, in Nr. 8649 derselben berichtet, wie bei den in unserer Provinz bestehenden 52 Sparkassen die Verzinsung der Einlagen in 13 verschiedenen Binsfätzten — von 2½% bis 6% — stattfindet und darüber berechtigte Bewunderung ausgesprochen wird, so wird Einsender daran erinnert, daß seit Jahren auch Seiten unsrer Behörden das für die hiesige städtische Sparkasse gültige Statut als der Änderung bedürftig erachtet worden ist, ja sogar wohl schon bestimmt von denselben längst gefasste Beschlüsse in dieser Beziehung vorliegen, ohne daß entsprechende ändernde Schritte geschehen wären. Dass man nicht längst energisch an die Änderung herangetreten, hat nicht nur schon die Einlagen-Summa bedeutend und zum Schaden des Instituts herabgemindert, sondern auch eine nun schwer zu besiegende, sehr prosperirende Concurrenz ermöglicht, die mit der Zeit das Aufhören der städt. Sparkasse nur zu wahrscheinlich macht. Ein solcher Erfolg kann aber unmöglich ein allgemeiner Wunsch sein, vielmehr richtet sich derselbe wohl entschieden dahin, daß der gemeinnützigen und die höchste Sicherheit bietenden Einrichtung bei den an die Commune jetzt zugleich herantretenden finanziellen Sorgen, welche auf jede geringste Einnahme für dieselbe Bedacht zu nehmen erheischen, ein ganz besonders weites ergiebiges Feld eröffnet werde und deshalb zur Errichtung dieses Ziels eine zeitgemäße und zu Einlagen mehr verlockende Umgestaltung des Instituts des Schleunigsten herbeigeführt werde.

## Getreide-Markt.

Danzig, den 7. August. (Georg Hirschfeld.) Weizen flau, nach Qualität 72—78 Thlr. per 2000 Pfund. Roggen niedriger, alter 55—58 Thlr., neuer 60 bis 63 Thlr. per 2000 Pfnd. Erbsen ohne Angebot, Preise nominell. Gerste ohne Angebot. Hafer „“ Nühsen flau, 74—76 Thlr. pro 2000 Pfnd. Nühschen 2½—25% Thlr. pro 100 Pfnd. Spiritus loco 100 Liter pr. 100% 27 Thlr.

## Telegraphischer Börsenbericht.

Berlin, den 7. August 1874.

### Fonds: fest.

Russ. Banknoten	94 1/16
Warschau 8 Tage	94 1/2
Poln. Pfandbr. 5%	80 1/2
Poln. Liquidationsbriefe	69 1/4
Westpreuss. do 4%	97
Westpr. do. 4 1/2%	102
Posen. do. neue 4%	96 3/8
Oestr. Banknoten	93 1/4
Disconto Command. Anth.	177

### Weizen, gelber:

August	88 1/4
Septbr.-Octbr.	72 1/4

### Roggen:

loco	52 1/2
August	51 7/8
Septbr.-Octbr.	51 7/8

### April-Mai 155 Mark — Pf.

Rüböl:	17 2/3
August	17 2/3
Septbr.-October	17 2/3

### Spiritus:

loco	27—18
August	27—14
Septbr.-Octbr.	24—9

### Preuss. Bank-Diskont 4%

Lombardzinsfuß 5%	
-------------------	--

Gold p. p.	
------------	--

Imperials pr. 500 Gr. 465 G.	
------------------------------	--

Desterr. Silbergulden 95 bz.	

<tbl\_r cells="2" ix="1" maxcspan="1"

Heute früh 1½ Uhr starb nach kurzem Krankenlager meine innig geliebte Frau

**Charlotte,**  
geb. Richter,  
im 62. Lebensjahr, welches tief betrübt Freunden und Bekannten anzeigt.

Thorn, den 7. August 1874.

W. Wilckens.

Die Beerdigung findet Montag, den 10. August, Nachmittags 3 Uhr, vom Trauerhause, Altstädt. Markt und Marienstr.-Ecke, aus statt.

### Bekanntmachung.

Zum Verkauf von Abschnitten von der rechtsseitigen Weichselbrücke an Ort und Stelle an den Meistbietenden steht auf

Sonnabend, den 8. August er.

Nachmittags 11 Uhr

Termin an.  
Kunststücke werden hierzu einzeln ab.

Thorn, den 6. August 1874.

Der Magistrat.

### Bekanntmachung.

Vom 10. August 1874 ab treten an Stelle der im Ostdeutsch-Sächsischen Verband-Tarif vom 1. August 1872 und in den Nachträgen derselben enthaltenen Frachtfäße, anderweite bis zu 20% erhöhte Tariffäße in Kraft.

Ausgeschlossen von der Tariferhöhung sind jedoch die nachstehenden Artikel, als: Getreide und Hülsenfrüchte excl. Delfsamen, Kartoffeln, Mehl und Mühlenfabrikate, Salz aller Art, für welche die bisherigen Tariffäße erhoben werden.

Exemplare des bezüglichen fünften Tarifnachtrages sind von sämtlichen Verbandstationen läufig zu erhalten.

Bromberg, den 29. Juli 1874.

**Königliche Direktion der Ostbahn.**

Wieder täglich zu consultiren:

Nachmittags von 9—12 Uhr,

Nachmittags von 4—6 Uhr.

**F. Beschorner,**

praktischer Arzt.

Altthornerstr. 232, am Bromb. Thor.

Vorrätig bei Ernst Lambeck:

**Berliner Kalender**

für alle

**Jüdischen Gemeinden**  
auf 5635 — vom 12. Septbr. 1874  
bis 29. Septbr. 1875

von Dr. J. Heinemann.

(Herausgegeben aus dessen Nachlaß.)  
Preis 5 Sgr.

### Submission.

Zum Neubau der Kapelle für das Kadettenhaus hier selbst, soll die Ausführung:

- 1) der Tischler-Arbeiten,
  - 2) der Schlosser-Arbeiten,
  - 3) der Glaser-Arbeiten,
  - 4) der Maler- u. Anstreicher-Arbeiten,
- im Wege der öffentlichen Submission an den Mindestfordernden verhandelt werden.

Die Submissionsbedingungen, der Anschlag und die Zeichnungen liegen werktäglich im Bureau des Wasser-Bau-Inspectors Kozlowski zur Einsicht aus; auch können Auszüge aus dem Anschlag und den Bedingungen gegen Erstattung der Copialien daselbst in Empfang genommen werden. Die Submissionsofferter sind versiegelt und mit der Aufschrift:

Submission auf Tischler-Arbeiten z. zum Neubau der Kapelle für das Kadettenhaus" bis spätestens

Donnerstag, d. 20. August cr.

Nachmittags 10 Uhr,

porto frei, unter Beifügung der etwa erforderlichen Materialien-Proben, im Bureau des Kadettenhauses hier selbst einzureichen, woselbst zur bezeichneten Zeit die Eröffnung der eingegangenen Offerter, in Gegenwart der etwa erschienenen Submittenten, erfolgen wird.

Culm, den 5. August 1874.

**Das Königl. Kommando  
des Kadettenhauses.**

von Baczkó.



### 25. Provinzial-Pfeifenkopf-Versammlung.

Die Mitglieder des Wohnung-Ausschusses werden gebeten heut Abend 1/2 Uhr im Vereinslokal zur Berathung zusammen zu kommen.

Heut Abend 9 Uhr

### Plenarversammlung

Mitteilung der vom Ober-Pfeifenkopf Präsidium zu Warschau eingegangenen Instruktionen betr. die Prov. Pfeifenkopf-Versammlung.

90 sette Hammel und 40 sette Nutterschafe

stehen zum Verkauf

**Dom. Szramowo**

bei Strasburg.

**Limonaden-Essenz**  
von frischem Himbeersaft  
empfohlen L. Dammann & Kordes

In der Buchhandlung von Ernst Lambeck ist zu haben:

Neuer praktischer

### Universal-Briefsteller

für das geschäftliche und gesellige Leben.

#### Ein Formular- und Musterbuch

zur Abschaffung aller Gattungen von Briefen, Eingaben, Contracten, Verträgen, Testamenten, Vollmachten, Quittungen, Wechseln, Anweisungen und anderen Geschäfts-Auffäßen. — Mit genauen Regeln über Briefstil überhaupt und jede einzelne Briefgattung insbesondere, einer Anweisung zur Orthographie und Interpunktion und einer möglichst vollständigen Zusammenstellung aller üblichen Titulaturen, nebst einer Auswahl von Stammbuchsaussäßen und einem Fremdwörterbuche.

Bearbeitet von

**Dr. L. Kiesewetter.**

Zwanzigste verbesserte und vermehrte Auflage.

Preis: gebunden nur 15 Sgr.

Neben die Paul Kneisel'sche

### Haarerzeugungs-Tinctur.

Neuen Haarwuchs zu entwickeln sind Dele, Balsams und Pomaden trotz aller Reklame überhaupt niemals im Stande; wer dagegen durch die obige, unter ärztlicher Autorität entstandene, in jeder Beziehung vortreffliche Tinctur sein Haar nicht wieder zu erlangen vermag, thut besser, sein Geld zu sparen, denn solchen können wir mit absoluter Sicherheit garantieren, daß kein Mittel der Welt, mag es einen Namen haben wie es will, zu helfen im Stande ist, da Alles, was Wissenschaft und Erfahrung auf diesem Felde geleistet, in diesem durchaus unschädlichen Mittel allseitig berücksichtigt ist; selbst seit Jahren Kahlsäpfste haben, wie polizeilich beglaubigte Unterchriften bezeugen, durch obige Tinctur ihr volles Haar wiedererlangt, und ist dasselbe auch für Damen nicht blos ein jugendfrisches Wachsthum erzeugendes, sondern auch ein höchst angenehmes Toilettemittel. Bei den fortwährenden Täuschungen, denen das Publikum leider mit Haarmitteln immer noch ausgesetzt ist, können wir nur auf die persönliche Erfahrung und Empfehlung unserer gelehrt Konkurrenten rechnen. In Berlin nur in folgenden Droguen- und Parfümeriehandlungen: A. Heister, Friedrichstr. 183. — Emil Karig, Hausvoigteiplatz 9. — E. S. Hochbaum, Oranienstr. 65. — A. Holtz, Alexanderstr. 48 am Alexanderpl. — und J. F. Schwarze, Hoflieferant, Leipzigerstr. 112. — In fl. à 10, 20 Sgr, 1 Thlr.

### Nach Amerika zu den billigsten Preisen



mit den Postdampfern des Baltischen Lloyd

### von Stettin nach New-York.

Die Expeditionen von Stettin finden Donnerstags statt. Wegen Fracht und Passage wende man sich an die Agenten des Baltischen Lloyd, in Thorn an Herrn Jacob Goldschmidt, sowie an die Direction des Baltischen Lloyd in Stettin.

Himbeer- und Kirsch-Limonade  
empfiehlt Louis Horstig.

### Ein eisernes Geldspind verkauft billig.

A. Böhm.

**Mauersteine**  
erster und zweiter Klasse, ab Weichsel oder ab Baustelle, offerirt

Louis Lewin, Weißstr. 72.

Beim Inspektor des Dom Gr. Plo-  
wenz steht ein 4½ Jahr alter 5' 2 bis  
3' großer

### Glanzrappe, Hengst,

für den festen Preis von 220 Thlr. zum Verkauf. Das Pferd ist fehlerfrei u. zu jedem Zwecke brauchbar, würde sich überhaupt als eleganter Einspanner für städtische Fuhrwerke eignen. Auf Wunsch kann das Pferd nach den Bahnhof Zablonowo gestellt werden.

### Faß-Spund-Bleche

mit geprägter Firma, sowie ohne solche, empfiehlt zum billigsten Preise in allen Formen und Größen und sucht für deren Verkauf

### solide thälige Agenten

ganz hohe Provision die Faßblech-Fabrik von

Leonh. Schwemmer,

Nürnberg. Bayern.

Jungen Hansfrauen,  
Kochfrauen, sowie überhaupt allen bürgerlichen Haushaltungen empfiehlt die Buchhandlung von Ernst Lambeck.

### Das praktische Thorner Kochbuch.

Ein zuverlässiger Wegweiser zur billigen und schmackhaften Zubereitung aller in der Haushaltung vor kommenden Speisen, als: Suppen, Gemüse, Braten, Gâteaux, einzumachende Früchte, Bäckereien u. c. von

Caroline Schmidt,

praktische Köchin.

Preis 10 Sgr.

Für meine Delicate- und Colonial-waren-Handlung sucht einen Commiss der vor Kurzem seine Lehrzeit beendet, u. einen Lehrling, der mit den nötigen Schulkenntnissen ausgerüstet ist, zum sofortigen Antritt.

Adolph Eberle.

Einen Lehrling sucht Solon Goldbaum, Bildhauer u. Vergolder.

Tüchtige Kupferschmiede, Maschinen-Schlosser und Gelbgießer, finden dauernde und lehnende Beschäftigung in meiner Fabrik.

G. Voss, Neuenburg Wst.

Das d. m. Herrn Meissner in Podgorz gehörige, Materialwarengeschäft nebst Bäckerei und Restauration ist von jetzt ab zu verpachten. Zu erfragen Elisabethstraße 7.

Wohnungen hat zu vermieten

Wwe. E. Majewski,

Bromb. Vorstadt.

Auch bin ich Willens vom 1. Oktober er. meine Gastwirtschaft zu verp.

In meinem Hause Breitestr. Nr. 85 ist vom 1. Oktober er. ab eine complete Familienwohnung zu vermieten.

C. B. Dietrich.

### H. W. Gehrmann's Sommer-Theater in Mahn's Garten.

Sonnabend, den 8. August: Bei ungünstiger Witterung findet die Vorstellung im Stadt-Theater statt. Zum Benefiz für Fr. Emilie Karsten.

Die Mönche oder: Die Offiziäre im Kloster der Carmeliteinnen zu Tours. "Historisch-romantisches Lustspiel in 3 Akteilungen von Tenell. Zum Schlusse: "Mimrod od r: Ein Ständchen im Verhörrzimmer.

Posse mit Gesang in Alt von H. Salinger. Musik von R. Bial.

### Synagogale Nachrichten.

Sonnabend den 18. d. Wts. 10½ Uhr Morgens Predigt des Rabb. Dr. Oppenheim in der hiesigen Synagoge.

Es predigen

Sonntag, 9. August. Dom. X. p. Trinitatis.

In der althäld. ev. Kirche.

Vormittag Herr Pfarrer Rohde. (Kollekte für die Gesellschaft zur Befreiung des Christenthums unter den Juden.) Nachmittag Herr Pfarrer Gessel. (Katechisation.)

Freitag, 14. August. Herr Superintendent Marfull.

In der neuwäld. evang. Kirche.

Vormittag Herr Pfarrer Schnibbe.

Nachmittag Herr Pfarrer Kiesb. (Vor- und Nachmittags Kollekte zum Besten der Berliner Jüden-Missions-Gesellschaft.)

### Rudolf Mosse

offizieller Agent

### sämtlicher

Zeitungen des In- und Auslandes

Berlin

befördert Annoncen aller Art in

die für jeden Zweck

### passendsten

Zeitungen und berechnet nur die

### Original-Preise.

der Zeitungs-Expeditionen, da er von diesen die Provision bezieht.

Die Expedition d. Bl. über-

nimmt Aufträge zur Vermi-

telung an obiges Bureau.

Eine große Partie

Kinder- u. Damenschürzen verkaufe um zu räumen zu sehr billigen Preisen.

A. Böhm.

Ein junges Mädchen wird als Bonne nach Polen gesucht. Nähere Auskunft

erhält Dauben, Seglerstraße 118.